香港普通話研習社科技創意小學
香港新界天水圍天秀路 25 號天富苑
電話 24708080 傳真 24708070

學校檔號：XPYPSSC/2021015

邀請書面報價/招標

承投提供升小二至升小六暑期學科基礎班

敬啟者：現誠邀　貴機構承投提供隨附的書面報價/投標附表上所列的物料或服務。倘　貴機構不擬接納部分訂貨，請於書面報價/投標附表上清楚註明。

書面報價/投標表格必須一式兩份，並放置信封內封密。信封面清楚註明：

『承投提供升小二至升小六暑期學科基礎班書面報價單/投標書』

書面報價單/投標書應寄往天水圍天秀路 25 號天富苑 香港普通話研習社科技創意小學，並於 2021 年 5 月 20 日(星期四)中午十二時前送達上述地址。逾期書面報價/投標，概不受理。如在該 90 天內仍未接獲訂單，則是次書面報價/投標可視作落選論。另外亦請注意，貴公司必須填妥書面報價/投標表格第 II 部分，否則標書概不受理。

倘　貴公司未能或不擬報價/投標，亦請盡快把書面報價/投標表格寄回上述地址，並列明不擬報價/投標的原因。

學校邀請書面報價/招標承投所需物品/服務時，會以整批形式考慮接受供應商的書面報價/投標。

如有查詢，請致電 24708080 與陳鳳儀主任聯絡。專此奉達，敬祝

台安！

XIANGGANG PUTONGHUA YANXISHE PRIMARY SCHOOL OF SCIENCE AND CREATIVITY
香港普通話研習社
科技創意小學

校長　謹啟

2021 年 4 月 29 日

承辦提供劍橋英語考試課程的書面報價/投標表格

學校名稱及地址：　香港普通話研習社科技創意小學
新界天水圍天秀路 25 號天富苑

學校檔號：XPYPSSC/2021015

截止書面報價/截標日期及時間： 2021 年 5 月 20 日中午 12 時

第 I 部分

下方簽署人願意按照正式訂單上訂明的日期及所列的價格，包括勞工、材料及其他所有費用，以及校方所提出的細則，提供書面報價/投標附表上所列項目的服務。下方簽署人知悉，所有未經特別註明的項目，均須按照該細則的規定提供服務；書面報價/投標書由上述截止日期起計 90 天內仍屬有效；校方不一定採納索價最低的書面報價單/投標書或任何一份書面報價單/投標書，並有權在書面報價單/投標書的有效期內，採納某份書面報價單/投標書的全部或部分內容。下方簽署人亦保證其公司的商業登記及僱員補償保險均屬有效，而其公司所提供的服務不會損壞學校的校舍。

第 II 部分

再行確定書面報價單/投標書的有效期

有關本書面報價單/投標書的第 I 部分，現再確定本公司的書面報價單/投標書有效期由起計為 90 天。

下方簽署人亦同意，書面報價單/投標書的有效期一經再行確定，其公司就該事項註明於書面報價/投標表格內的預印條文，即不再適用。

日期： _____ 年 _____ 月 _____ 日

姓名(請以正楷填寫)： _____

簽署人： _____

職銜： _____ (請註明職位，例如董事、經理、秘書等)

上方簽署人已獲授權，代表：—

_____ 公司簽署書面報價單/投標書，該公司在

香港註冊的辦事處地址為 _____

_____

電話號碼： _____

傳真號碼： _____

電郵地址： _____

第 III 部份

1. 《防止賄賂條例》，在學校採購過程中，如學校員工接受供應商和承辦商提供的利益，或供應商和承辦商向學校員工提供利益，均屬違法。

2. 學校員工或供應商和承辦商任何一方或雙方如有干犯上述違法行為，有關投標書將不獲考慮；即使已獲委聘，所簽訂的有關合約亦會被宣告無效。

第 IV 部份

香港普通話研習社科技創意小學
申報利益表

1. 你在香港普通話研習社科技創意小學內有沒有任何人或業務利益關係(註譯1)有/沒有 #
如有的話，請說明。

_____

_____

2. 你的家人或親屬(註譯 2)有沒有擔任此學校的現任職位？
有 / 沒有 #
如有的話，請提供姓名及關係。

_____

_____

註譯

(註譯 1) 個人利益包括你參予經營 / 承包學校的各項服務等。
(註譯 2) 你的家人或你的親屬包括：
(a) 你的配偶；
(b) 你的父母；
(c) 你的配偶父母；
(d) 你的兄弟姊妹及其配偶；以及
(e) 你或你的配偶的子女及其配偶。

_____	_____	_____
申報人簽署	申報人姓名	日期

請將不適用的刪去

書面報價/投標附表

	項目	數目	單價	總數(港幣$)
1	升小二至升小六暑期學科基礎班 1) 合約有效期為 2021 年 7 月 19 日至 2021 年 8 月 13 日。 2) 逢星期一至五，共 20 天。上課時間為上午 9 時 30 分至下午 12 時 30 分，上課地點為本校校舍。 3) 為本校升小二至升小六年級學生提供教學、功課輔導，鞏固及重溫本學年之中、英、數已學過之內容。每班約 20 人，共約 15 班，學生共約 280 至 300 人。 4) 導師資格（如有需要需出示證書，以供參考）： 導師必須為大專或以上學歷或其他相關資歷者將獲優先考慮。另外，導師必須持有效性罪行定罪查核紀錄証明。 5) 導師不得隨意請假，如須請假，則由承辦機構自行安排代課及支付代課導師費用並須即日早上通知校方。 6) 合約生效期間，服務機構如需要轉換導師或助教，必須由承辦機構提供相同(或以上)資歷之導師作替補及支付代課導師費用，並事先得到校方同意。 7) 合約生效期間，機構必須負責監管導師及確保課堂之質素。如有需要，校方人員或需要進行觀課，或要求更換相同(或以上) 資歷之導師。 8) 導師須注意課堂秩序及照顧學生之安全。 9) 承辦機構須負責導師之發薪、報稅、強積金及購買保險事宜。 10) 每天必須派最少一名導師到校作行政安排及協調工作。 11) 承辦機構須為參與之學生提供有關本課程之所有教材及合適之教材練習，中文課程需有普通話拼寫及拼讀。 12) 承辦機構所提供各級課程教材須交由校方審批，並須按校方建議作出修改，課程版權屬本校擁有。 13) 合約生效期間，如遇上教育局宣佈因疫情停課，相關課堂將會改為到校網課，日後不設補堂。 14) 合約生效期間，如遇上因天文台發出之教育局宣佈停課通知，相關課堂將會取消，日後不設補堂，相關課堂之費用亦需按比例退還。	1		
			總價(港幣$)	

本公司/本人明白，如收到學校訂單後未能供應書面報價/投標書上所列物料或服務，本公司/本人須負責賠償學校從另處採購上述物料或服務的差價。

公司印鑑

供應商名稱：

獲授權簽署報價單/投標書的代表的姓名及署名

姓名(請以正楷填寫)：　　簽署：

日期：

承投提供升小二至升小六暑期學科基礎班（一式兩份）

學校檔號：XPYPSSC/2021015
截止書面報價/截標日期：2021年5月20日

寄新界天水圍天秀路25號
香港普通話研習社科技創意小學校長收

請將此回郵地址貼在信封上
(供應商不可在信封面上顯示該公司的身份)